中英互译:18种手势的含义 PDF转换可能丢失图片或格式,建议阅读原文

https://www.100test.com/kao_ti2020/467/2021_2022__E4_B8_AD_ E8_8B_B1_E4_BA_92_E8_c67_467402.htm 1、付帐(cash):右手 拇指、的食指和中指在空中捏在一起或在另一只手上作出写 字的样子, 这是表示在饭馆要付帐的手势。 2、"动脑筋 " (use your brain) " 机敏一点 " (being clever): 用手指点点自己 的太阳穴。 3、"傻瓜"(fool):用拇指按住鼻尖摇动其四指 ,或十指分开。也常常食指对着太阳穴转动,同时吐出舌头 ,则表示所谈到的人是个"痴呆""傻瓜"。4、"讲的不 是真话"(lying):讲话时,无意识地将一食指放在鼻子下面或 鼻子边时,表示另人一定会理解为讲话人"讲的不是真话" 难以置信。 5、自以为是(complacent assertion);用食指往上鼻 子,还可表示"不可一世"(overbearing)。6、"别作声 "(stopping-talking):嘴唇合扰,将食指贴着嘴唇,同时发出 "hush"嘘嘘声。 7、侮辱和蔑视(insulting and scorning);用 拇指顶住鼻尖儿,冲着被侮辱者摇动其它四指的鸡冠或手势 。 8、 赞同(agreement): 向上翘起拇指。 9、 祝 贺(congratulation):双手在身前嘴部高度相搓的动作。 10、威 胁(menace):由于生气,挥动一只拳头的动作似乎无处不有 因受挫折而双手握着拳使劲摇动的动作。 11、"绝对不行 " (absolutely not):掌心向外,两只手臂在胸前交叉,然后再 张开至相距一米左右。 12、 " 完了 " (thats all): 两臂在腰部 交叉,然后再向下,向身体两侧伸出。13、"害羞"(shame) :双臂伸直,向下交叉,两掌反握,同时脸转向一侧。14、 打招呼(greeting):英语国家人在路上打招呼,常常要拿帽子

表示致意。现一般已化为抬一下帽子,甚至只是摸一下帽沿。 15、高兴激动(happiness and excitement):双手握拳向上举起,前后频频用力摇动。 16、愤怒、急燥(anger and anxiousness):两手臂在身体两侧张开,双手握拳,怒目而视。也常常头一扬,嘴里咂咂有声,同时还可能眨眨眼睛或者眼珠向上和向一侧转动,也表示愤怒、厌烦、急燥。 17、怜悯、同情(pity):头摇来摇去,同里嘴里发出咂咂之声,嘴里还说"that's too bad."或"sorry to hear it."18、"太古怪了"(too queer):在太阳穴处用食指划一圆圈。100Test下载频道开通,各类考试题目直接下载。详细请访问www.100test.com